

B2.7 Jardinería



- Solicitar productos y servicios florales en una tienda o en un entorno profesional
- Seleccionar plantas o composiciones adecuadas para usos o entornos específicos
- Explicar las condiciones, los problemas y las etapas de crecimiento de las plantas

El arbusto	<i>(krzew)</i>	Brotar	<i>(kiełkować)</i>
La maceta	<i>(doniczka)</i>	Florecer	<i>(kwitnąć)</i>
El jarrón	<i>(wazon)</i>	Dar flor	<i>(owocować (dać kwiaty))</i>
El florero	<i>(wazon na kwiaty)</i>	Dar fruto	<i>(dać owoce)</i>
La flor seca	<i>(suszone kwiaty)</i>	Madurar	<i>(dojrzewać)</i>
El ramillete de flores	<i>(bukiecik)</i>	Trasplantar	<i>(przesadzać)</i>
La planta acuática	<i>(roślina wodna)</i>	Talar un árbol	<i>(wycinać drzewo)</i>
La savia	<i>(sok roślinny)</i>	Deshojar una flor	<i>(zrywać płatki z kwiatu)</i>
El pétalo	<i>(płatek)</i>		

1. Gramatyka: Los apreciativos: -ito, -ita -azo/-aza -aco/-aca



Zdrobnienia stosuje się, aby pokazać, że coś jest mniejsze, lub żeby wyrazić czułość; zgrubienia, aby wskazać, że coś jest większe lub silniejsze; a formy pejoratywne, aby pokazać, że coś jest złe lub mniej wartościowe.

1. Si la palabra termina con una vocal que no lleva acento, la vocal se pierde: cara > carita; casero > caserón; gente > gentuza; si la palabra termina con una vocal que lleva acento, la vocal se queda: sofá > sofacito
2. Los diminutivos suelen terminar en -o o -a, dependiendo del género: árbol > arbolito. Pero si un sustantivo masculino termina en -a o femenino en -o, la vocal se mantiene: la foto > la fotito.
3. -e, el diminutivo suele formarse en -ito/-ita si la palabra tiene más de dos sílabas y en -ecito/-ecita si es bisílaba: padre > padrecito; madre > madrecita.

Diminutivos <i>(Zdrobnienia)</i>	Aumentativos <i>(Zgrubienia)</i>	Despectivos <i>(Pejoratywne)</i>
Arbolito, Casita	Galpazo, Artistaza	Pajarraco, Piedraca
Huertico, Perrica	Llorón, Mandona	Poblacho, Aguacha
Jardinillo, Ramilla	Islote, Palabrota	Hierbajo, Plantaja
Chiquitín, Pequeñina		Pueblucho, Fiestucha
Amiguete, Camioneta		Oloruzo, Gentuza

1. ¿Me envuelves este ramillete con un _____, por favor? Es para un regalo.
a. lacazo b. lacito c. lazito d. lacitzo
2. Para la entrada, te recomiendo este _____: aguanta bien el peso del centro de flores y no se vuelca.
a. jarronazo b. jarroncito c. jarronaco d. jarrónito

1. lacito 2. jarronazo

Przepisz zwroty

1. En el vivero me recomendaron esta ****maceta pequeña**** (diminutivo) para la ventana de la cocina.

(W szkółce ogrodniczej polecili mi tę doniczkę niewielką na okno w kuchni.)

2. En la terraza tenemos una ****mesa grande**** (augmentativo) y por fin caben todos cuando vienen amigos.

(Na tarasie mamy stół ogromniasty i w końcu mieszczą się wszyscy, gdy przychodzą znajomi.)

3. No puedo concentrarme: el vecino ha puesto una ****música mala**** (despectivo) desde primera hora.

(Nie mogę się skoncentrować: sąsiad od rana puścił muzykę kiczowatą.)

2. Ćwiczenia

1. Dopasuj każde słowo do jego definicji.

- | | |
|--------------------|---|
| a. El arbusto | 1. Flor llamativa y colorida, poco común y a menudo delicada en nuestro clima |
| b. La flor exótica | 2. Comenzar a salir brotes, hojas o flores cuando la planta está sana y en crecimiento. |
| c. La maceta | 3. Recipiente donde se coloca tierra para cultivar plantas pequeñas en interiores o balcones. |
| d. Trasplantar | 4. Cambiar una planta de una maceta a otra distinta, normalmente más grande o adecuada. |
| e. Brotar | 5. Planta de tamaño medio, con varias ramas y follaje denso; útil para setos. |

a-5 b-1 c-3 d-4 e-2



2. Posłuchaj fragmentu audio i zaznacz, czy poniższe stwierdzenia są prawdziwe czy fałszywe.

	Prawda	Falsz
La persona quiere un arreglo floral pensado para un espacio interior con buena luz, pero sin sol directo.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Además del centro de flores, pide solo plantas pequeñas para poner en una estantería dentro de la oficina.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
En su planta acuática el problema principal es que las hojas se están poniendo amarillas y hay algas; no está claro si falta nutrientes o necesita trasplante.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



3. Email

Asunto: Re: Plantas para terraza (sol de tarde) y posible trasplante

Hola, Marta:

Gracias por tu mensaje. Para una terraza con sol de tarde suelen ir bien arbustos resistentes en **maceta** y alguna planta **trepadora** para dar sombra. Si nos dices el tamaño aproximado de las jardineras y si hay viento, te proponemos 2-3 opciones.

También ofrecemos servicio de **trasplante** a domicilio (Madrid). ¿Las plantas que tienes están brotando o más bien se ven decaídas? Si puedes, envíanos una foto y te confirmamos disponibilidad para esta semana.

Un saludo,
Javier Roldán
Vivero El Olivo



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Te escribo para concretar... / ¿Podrías confirmarme el precio aproximado y la disponibilidad para...? / En cuanto a las condiciones de la terraza,...*

Ważne czasowniki

Deshojar (*rozrywać liście*)

Pretérito pluscuamperfecto

yo

había deshojado

tú

habías deshojado

él/ella/usted

había deshojado

nosotros/nosotras

habíamos deshojado

vosotros/vosotras

habíais deshojado

ellos/ellas/ustedes

habían deshojado